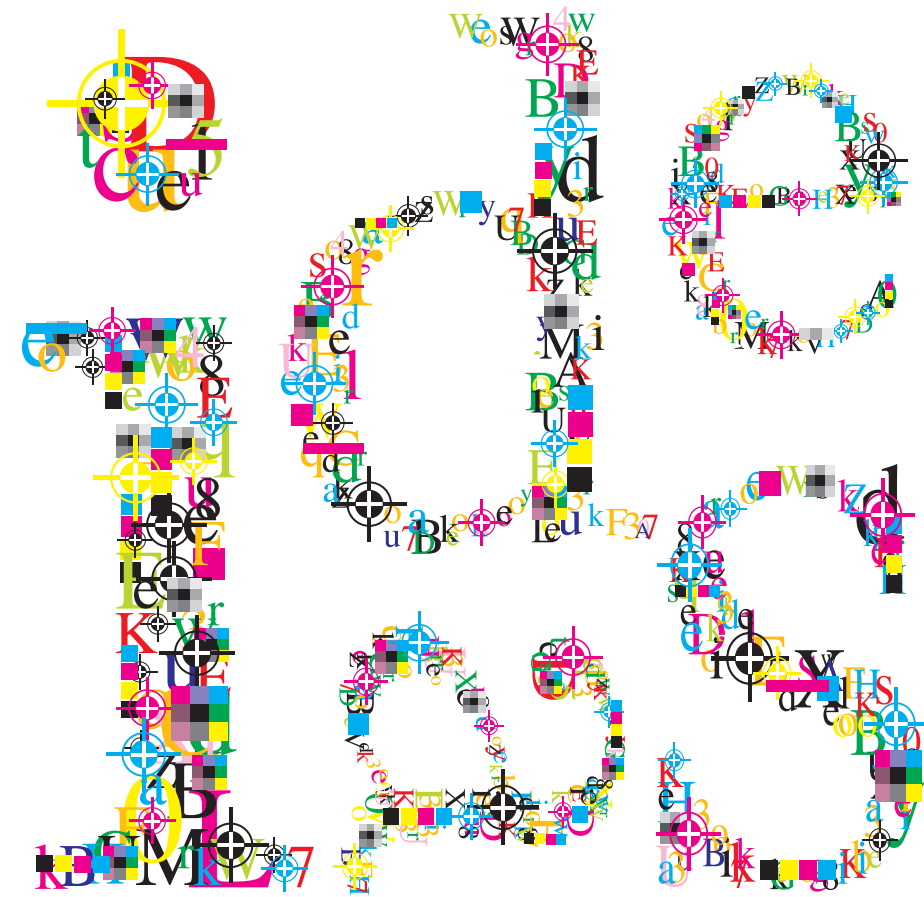




Fira Barcelona

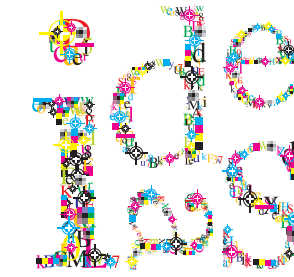
2005

| Memoria | Memòria | Report



Graphintro

Salón Internacional de las Soluciones Gráficas



índice índex *index*

Ficha técnica	Fitxa tècnica	<i>Technical data</i>	.....4
Introducción	Introducció	<i>Introduction</i>	.....5
Expositores	Expositors	<i>Exhibitors</i>	.....6
Visitantes	Visitants	<i>Visitors</i>	.....8
Actividades	Activitats	<i>Activities</i>	.....9
Graphintro en imágenes	Graphintro en imatges	<i>Graphintro in images</i>	.....11
Publicaciones	Publicacions	<i>Publications</i>	.....12
Cobertura informativa	Cobertura informativa	<i>News coverage</i>	.....13
Opinión expositores	Opinió expositors	<i>Exhibitors' opinion</i>	.....14
Opinión visitantes	Opinió visitants	<i>Visitors' opinion</i>	.....16
Comité organizador	Comitè organitzador	<i>Organising committee</i>	.....20
Delegaciones internacionales	Delegacions internacionals	<i>International delegations</i>	.....21
Listado de expositores	Llistat d'expositors	<i>Exhibitors list</i>	.....22



ficha técnica
fitxa tècnica
technical data

Denominación: **GRAPHINTRO 2005 - Salón Internacional de las Soluciones Gráficas**
 Edición: **Tercera**
 Periodicidad: **Cuatrienal**
 Carácter: **Profesional**
 Fecha de celebración: **Del 2 al 5 de febrero de 2005**
 Horario: **De 10 a 19 horas**
 Superficie: **5.926 m² netos / 11.852 m² brutos**
 Lugar: **Gran Vía M2**
 Organiza: **Fira de Barcelona**
 Colabora: **ASOCIACIÓN GRAPHISPACK**
 Director de sector: **Xavier Castells**
 Directora: **Pilar Navarro**
 Presidente Comité Organizador: **Rafael Farrés Ferrer**
 Web: **www.graphintro.com**

Denominació: **GRAPHINTRO 2005 - Saló Internacional de les Solucions Gràfiques**
 Edició: **Tercera**
 Periodicitat: **Quadriennal**
 Caràcter: **Professional**
 Data de celebració: **Del 2 al 5 de febrer del 2005**
 Horari: **De 10 a 19 hores**
 Superfície: **5.926 m² nets / 11.852 m² bruts**
 Lloc: **Gran Via M2**
 Organitza: **Fira de Barcelona**
 Col·labora: **ASOCIACIÓN GRAPHISPACK**
 Director de sector: **Xavier Castells**
 Directora: **Pilar Navarro**
 President Comitè Organitzador: **Rafael Farrés Ferrer**
 Web: **www.graphintro.com**

Denomination: **GRAPHINTRO 2005 - International Graphics Solutions Show**
 Edition: **Third**
 Periodicity: **Four-yearly**
 Character: **Professional**
 Dates held: **From 2nd to 5th February 2005**
 Hours: **From 10am to 7pm**
 Surface area: **5.926 m² net / 11.852 m² brutos**
 Site: **Gran Vía M2**
 Organiser: **Fira de Barcelona**
 Collaborator: **ASOCIACIÓN GRAPHISPACK**
 Sector director: **Xavier Castells**
 Director: **Pilar Navarro**
 Organising Committee President: **Rafael Farrés Ferrer**
 Web: **www.graphintro.com**



introducción
introducció
introduction

Graphintro, el Salón Internacional de las Soluciones Gráficas, que organiza Fira de Barcelona en colaboración con la Asociación Graphispac, se ha convertido en la punta de lanza de un sector caracterizado por un gran dinamismo y constantes transformaciones. Un éxito reflejado en la alta participación de esta edición, que ha reunido un total de 322 empresas expositoras y 14.775 visitantes. Entre las novedades que han despertado más interés, caben destacar las Jornadas organizadas por el salón en colaboración con las distintas asociaciones: ASOCIACIÓN GRAPHISPACK, APRES, AERCE y ASIMELEC. El papel de Graphintro en el volumen de negocio del sector es determinante, tal y como afirman los expositores, ya que

Graphintro, el Saló Internacional de les Solucions Gràfiques, que organitza Fira de Barcelona amb la col·laboració de l'Associació Graphispac, s'ha convertit en el capdavanter d'un sector caracteritzat per un gran dinamisme i transformacions constants. Un èxit reflectit en l'alta participació d'aquesta edició, que ha reunit un total de 322 empreses exposidores i 6.052 visitants. Entre les novetats que han desvetllat més interès, s'han de destacar les Jornades organitzades pel Saló en col·laboració amb les diferents associacions: ASOCIACIÓN GRAPHISPACK, APRES, AERCE i ASIMELEC. El paper de Graphintro en el volum de negoci del sector és determinant, tal com afirmen els expositors, ja que les seves instal·lacio-

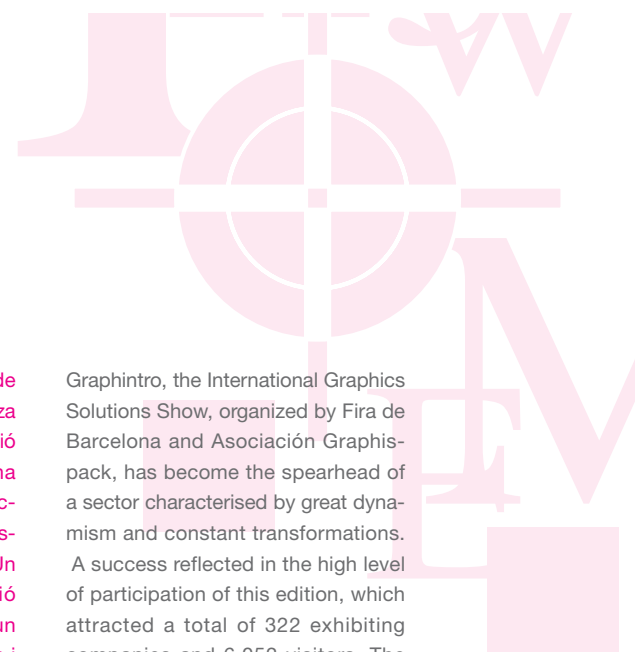
Graphintro, the International Graphics Solutions Show, organized by Fira de Barcelona and Asociación Graphispac, has become the spearhead of a sector characterised by great dynamism and constant transformations. A success reflected in the high level of participation of this edition, which attracted a total of 322 exhibiting companies and 6,052 visitors. The Symposiums organised by the show in collaboration with the different associations: ASOCIACIÓN GRAPHISPACK, APRES, AERCE and ASIMELEC must be pointed out as amongst the novelties arousing most interest. Graphintro's role in the volume of business of the sector is a determining factor, as is affirmed by its exhibitors, given that its installations are



ns son un marco ideal para que expositores y visitantes puedan llevar a cabo sus operaciones comerciales. Graphintro tomará contacto con el sector cada dos años gracias a su participación en Graphispac 2007, el Salón Internacional de las Industrias y Comunicaciones Gráficas.

ns són un marc ideal perquè expositors i visitants puguin dur a terme les seves operacions comercials. Graphintro prendrà contacte amb el sector cada dos anys gràcies a la seva participació a Graphispac 2007, el Saló Internacional de les Indústries i Comunicacions Gràfiques.

an ideal framework for exhibitors and visitors to be able to carry out their sales operations. Graphintro will make contact with the sector every two years, owing to its participation in Graphispac 2007, the International Graphics Industries and Communications Show.





expositores
expositors
exhibitors

Representación de 322 empresas.

Presencia de todos los sectores relacionados con las soluciones gráficas.

Graphintro 2005 concentró en sus stands a 95 expositores directos que representaron a un total de 322 empresas. Esta elevada cifra de participación permitió al salón dar cabida a todos los sectores relacionados con las soluciones gráficas, tanto a nivel nacional como internacional.

Graphintro 2005 va concentrar, als seus estands, 95 expositors directes que van representar un total de 322 empreses. Aquesta alta xifra de participació va permetre al Saló de donar cabuda a tots els sectors relacionats amb les solucions gràfiques, tant en l'àmbit nacional com internacional.

On its stands, Graphintro 2005 concentrated 95 direct exhibitors representing a total of 322 companies. This high participation figure allowed the show to house all the sectors related to graphic solutions, both on a national and international level.

Representació de 322 empreses.

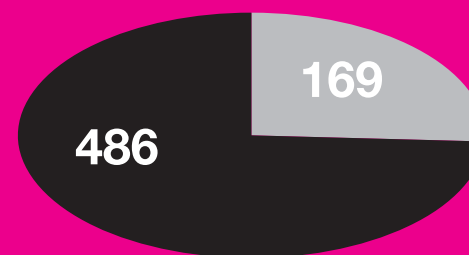
Presència de tots els sectors relacionats amb les solucions gràfiques.

Impresión Digital	Impressió Digital	Digital Printing
Pre-impresión	Preimpressió	Pre-printing
Edición Digital	Edició Digital	Digital Editing
Software de creación y edición	Programari de creació i edició	Creation and editing software
Soportes y consumibles	Suports i consumibles	Supports and consumables
Sistemas de pruebas	Sistemes de proves	Testing systems
Sistemas de información y control	Sistemes d'informació i control	Information and control systems
Comunicación Gráfica	Comunicació Gràfica	Graphics Communication
Directo a plancha y directo a película	Directe a planxa i directe a pel·lícula	Direct to sheet and direct to film
Empresas de servicios y centros de formación	Empreses de serveis i centres de formació	Service companies and training centres

Representation of 322 companies

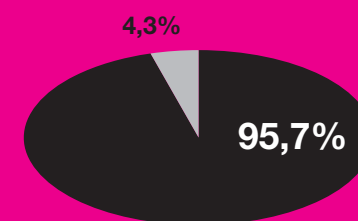
Presence of all the sectors related to graphics solutions

Total expositores Total expositors Total exhibitors



TOTAL: 655

Expositores según procedencia Expositors segons procedència Exhibitors according to origin



NACIONALES NACIONALS
NATIONAL: 91

EXTRANJEROS ESTRANGERS
FOREIGN: 4

TOTAL DIRECTOS
TOTAL DIRECTES
TOTAL DIRECT: 95

TOTAL INDIRECTOS
TOTAL INDIRECTES
TOTAL INDIRECT: 323



visitantes
visitants
visitors

**14.775
visitantes.**

**Mayor
presencia de
todas las
Comunidades
Autónomas.**

**Representación
internacional.**

14.775 visitants.

**Més presència
de totes les
comunitats
autònomes.**

**Representació
internacional.**

14,775 visitors.

**Greater
presence
of all the
Autonomous
Communities.**

**International
representation.**

El salón registró un total de 14.775 profesionales acreditados superando, de esta manera, todas las previsiones de Fira de Barcelona. Del total de visitantes, 5.823 eran españoles, procedentes en su mayoría de Cataluña (70%), aunque cabe destacar el aumento de participación de todas las comunidades autónomas, como Madrid, Comunidad Valenciana, Aragón, País Vasco y Andalucía. El resto de participantes lo conformaron, docentes de centros de formación y profesionales de los medios de comunicación. La representación internacional estuvo formada por más de 229 profesionales, naturales de países vecinos como Italia, Francia y Portugal.

El Saló va registrar un total de 6.052 professionals acreditats que van superar, d'aquesta manera, totes les previsions de Fira de Barcelona. Del total de visitants, 5.823 eren espanyols, procedents en la seva majoria de Catalunya (70%), tot i que cal destacar l'augment de participació de totes les comunitats autònomes, com ara Madrid, Comunitat Valenciana, Aragó, País Basc i Andalusia. La resta de participants la van formar estudiants, docents de centres de formació i professionals dels mitjans de comunicació. La representació internacional va estar formada per 229 professionals, naturals de països veïns com Itàlia, França i Portugal.

The show recorded a total of 6,052 registered professionals, thus exceeding all of Fira de Barcelona's forecasts. Of the total number of visitors, 5,823 were Spanish, mostly coming from Catalonia (70%), although mention must be made of the increase in participation of all the autonomous communities, such as Madrid, the Valencian Community, Aragon, the Basque Country and Andalusia. The rest of participants were students, teachers from training centres, and professionals from the communication media. International representation comprised 229 professionals coming from neighbouring countries such as Italy, France and Portugal.



actividades
activitats
activities

Más de medio millar de personas asistieron a los distintos foros de debate celebrados en Graphintro. Una participación que puso de manifiesto el gran interés despertado por estas iniciativas que analizaron la situación del sector y las futuras oportunidades de éste.

**Jornada Técnica
GRAPHINTRO:**

El salón, en colaboración con la Asociación Graphispack, organizó unas interesantes jornadas sobre el nuevo estándar JDF, con el objetivo de difundir las enormes posibilidades del nuevo formato entre los profesionales gráficos.

**Jornada Técnica de
APRES:**

La Asociación Española de Industrias Gráficas de Preimpresión (APRES) reunió a más de un centenar de profesionales en torno a una jornada técnica en la que Stan Lemmens, licenciado en fotografía, centró su discurso en torno al "Certified PDF".

Més de mig miler de persones van assistir als diferents fòrums de debat que van tenir lloc a Graphintro i Serigraph. Una participació que va posar de manifest el gran interès desvetllat per aquestes iniciatives que van analitzar la situació del sector i les seves futures oportunitats.

**Jornada Tècnica
GRAPHINTRO:**

El Saló, en col·laboració amb l'associació Graphispack, va organitzar unes interessants Jornades sobre el nou estàndard JDF, per tal de difondre les enormes possibilitats del nou format entre els professionals gràfics.

**Jornada Tècnica de
APRES:**

L'Associació Espanyola de Industries Gràfiques de Preimpresió (APRES) va reunir més d'un centenar de professionals a l'entorn d'una jornada tècnica en què Stan Lemmens, llicenciat en fotografia, va centrar el seu discurs a l'entorn del "Certified PDF".

More than five hundred people attended the different debate forums held in Graphintro and Serigraph. Such a level of participation demonstrated the great interest aroused by these initiatives that analysed the situation of the sector and its future opportunities.

**GRAPHINTRO
Technical Symposium:**

The show, in collaboration with the Graphispack Association, organised several interesting symposiums on the new JDF standard, with a view to publicising the tremendous possibilities of the new format amongst graphics professionals.

**APRES
Technical Symposium:**

The Spanish Association of Pre-Printing Graphics Industries (APRES) attracted over a hundred professionals for a technical symposium in which Stan Lemmens, a photography graduate, based his lecture on the "Certified PDF".

**Más de 500
participantes**

**Més de 500
participants.**

**Over 500
participants.**



Jornadas Técnicas y conferencias expuestas por los mejores expertos.

Jornades Tècniques i conferències exposades pels millors experts.

Technical Symposiums and lectures given by major experts.

Jornada JOVEN GRAPHINTRO:

Organizada por la Asociación Graphispack, la jornada concentró a un gran número de alumnos interesados en conocer las últimas novedades en programas, las posibilidades del diseño gráfico o la oferta laboral del sector.

Jornada AERCE:

La Asociación Española de Responsables de Compras y Existencias (AERCE) organizó una conferencia sobre la contratación externa de la impresión de documentos.

Jornada ASIMELEC:

ASIMELEC presentó un estudio sobre la "Aplicación de la directiva europea de residuos REAA" y los programas y funcionamiento de la fundación ECOFIMATICA.



Jornada JOVE GRAPHINTRO:

Organitzada per l'associació Graphispack, la jornada va concentrar un gran nombre d'alumnes interessats a conèixer les últimes novetats en programes, les possibilitats del disseny gràfic o l'oferta laboral del sector.

Jornada AERCE:

L'Associació Espanyola de Responsables de Compras i Existencias (AERCE) va organitzar una conferència sobre la contractació externa de la impressió de documents.

Jornada ASIMELEC:

ASIMELEC va presentar un estudi sobre l'"Aplicació de la directiva europea de residus REAA" i els programes i funcionament de la fundació ECOFIMATICA.

YOUNG GRAPHINTRO Symposium:

Organised by the Graphispack Association, the symposium attracted a large number of students interested in getting to know the latest novelties in programmes, the possibilities of graphic design or the job offer of the sector.

AERCE Symposium:

The Spanish Association of Heads of Purchasing and Stocks (AERCE) organised a conference on the outside contracting of document printing.

ASIMELEC Symposium:

ASIMELEC presented a study on the "Application of the European Waste Directive REAA" and the programmes and functioning of the ECOFIMATICA foundation.



graphintro en imágenes
graphintro en imatges
graphintro in images



Presencia de personalidades del mundo de la política y sector gráfico.

Presència de personalitats del món de la política i sector gràfic.

Presence of figures from the world of politics and the graphics sector



publicaciones
publicacions
publications

Edición de News, Catálogos y Avances de tendencias.

Graphintro como referente sectorial.

Edició de News, Catàlegs i Avanços de tendències.

Graphintro com a referent sectorial.

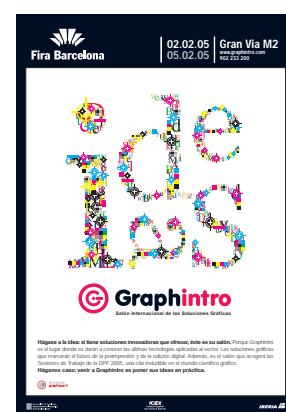
Edition of News, Catalogues and Advances of trends.

Graphintro as sectorial referent.

Graphintro se ha consolidado, gracias a su constante implicación en el sector, como la fuente de información de referencia de las soluciones gráficas. El salón facilitó News, Catálogos y Avances de tendencias para informar a los participantes sobre todas las novedades del sector y de esta edición de 2005.

Graphintro s'ha consolidat, gràcies a la seva implicació constant en el sector, com la font d'informació de referència de les solucions gràfiques. El Saló va facilitar News, Catàlegs i Avanços de tendències per informar els participants sobre totes les novetats del sector i d'aquesta edició del 2005.

Thanks to its constant implication in the sector, Graphintro has consolidated itself as the information source of reference for graphics solutions. The show presented News, Catalogues and Advances of trends in order to inform participants on the novelties of the sector and of this 2005 edition.



cobertura informativa
cobertura informativa
news coverage

Graphintro alcanzaron una mayor presencia en los medios de comunicación. Más de un centenar de periodistas se dieron cita en ambos salones para cubrir todos sus contenidos. Asimismo, Graphintro realizó inserciones publicitarias en la prensa gráfica nacional manteniendo informados, permanentemente, a expositores y visitantes.

Graphintro i Serigraph van aconseguir una major presència en els mitjans de comunicació. Més d'un centenar de periodistes es van donar cita als dos Salons per cobrir tots els seus continguts. Així mateix, Graphintro va fer insercions publicitàries a la premsa gràfica nacional amb la qual cosa mantenien informats, permanentment, expositors i visitants.

Graphintro and Serigraph achieved a greater presence in the communication media. Over a hundred journalists attended both shows to cover their contents. In addition, Graphintro put advertisements in the national graphics press keeping exhibitors and visitors permanently updated.



Más de 100 periodistas en las salas de prensa.

Anuncios en medios de comunicación.

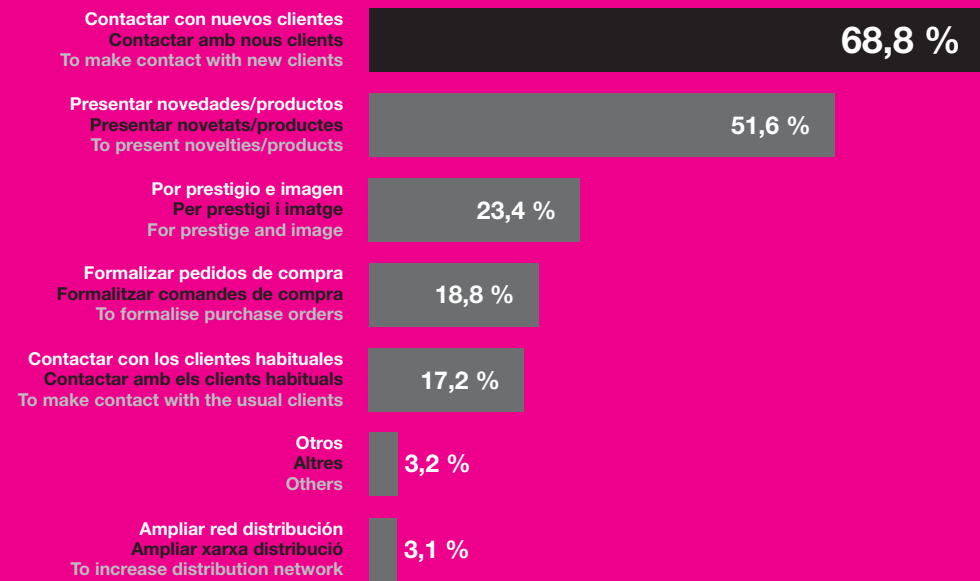
Més de 100 periodistes a les sales de premsa.

Anuncis als mitjans de comunicació.

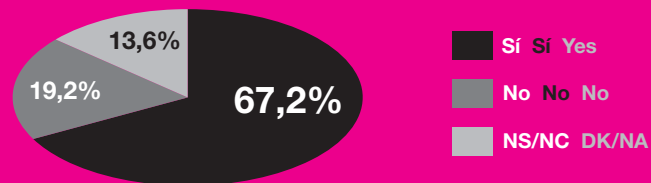
Over 100 journalists in the press rooms.

Advertisements in communication media.

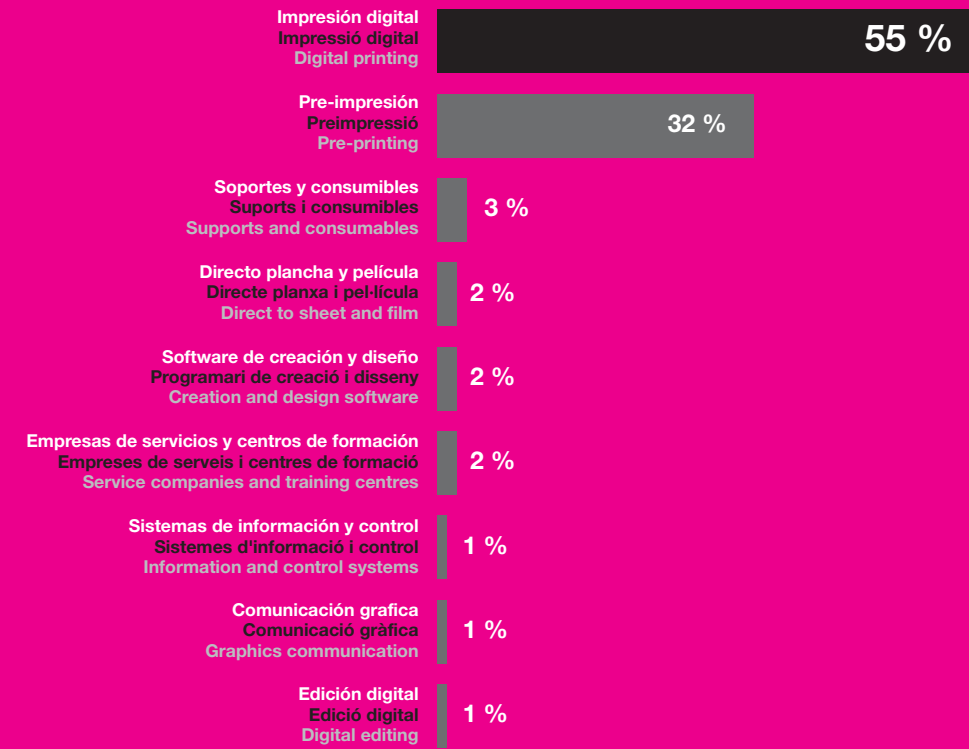
Principales objetivos de participaci3n
Principals objectius de participaci3
Main objectives of participation



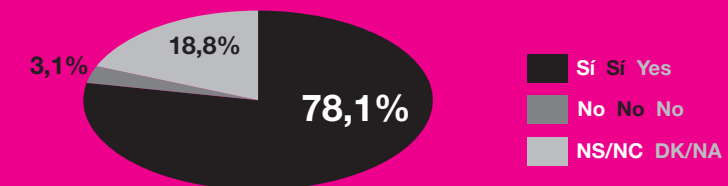
Cumplimiento de objetivos
Compliment d'objectius
Fulfilment of objectives



Sectores de participaci3n
Sectors de participaci3
Participation sectors



¿Participar3 en la pr3xima edici3n Graphispag '07?
Participar3 a la pr3xima edici3 Graphispag '07?
Will you take part in the next edition Graphispag '07?



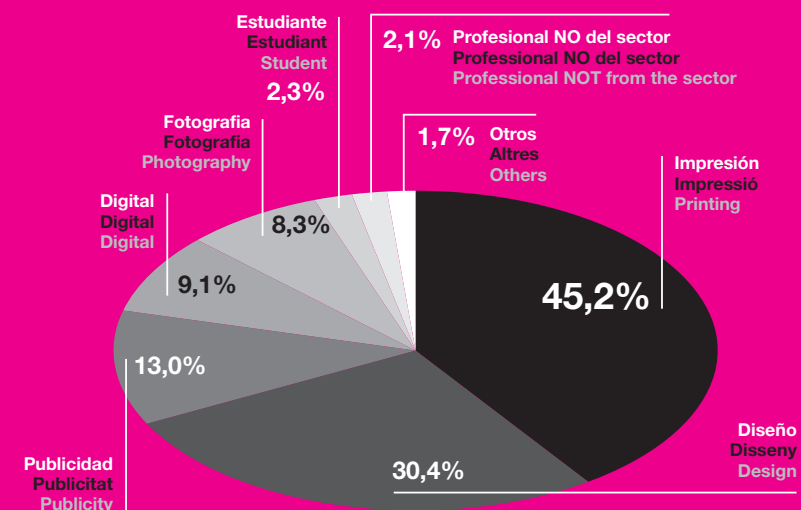


Sectores de interes
Sectors d'interès
Sectors of interest

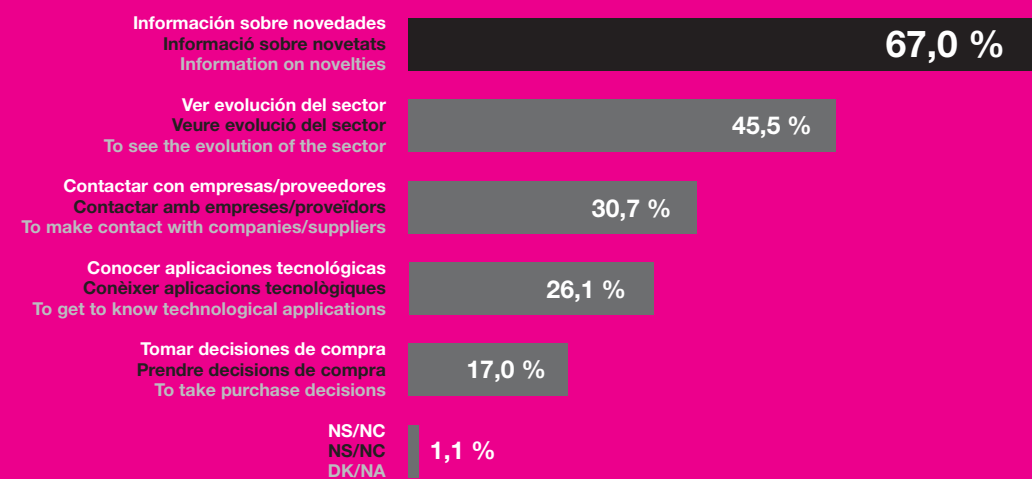


Crece de forma destacable el interés por "Preparación y formas de Impresión". Un sector que ocupaba la última posición en el ranking de interés en la pasada edición. Creix de forma destacable l'interès per "Preparació i formes d'Impressió". Un sector que ocupava la última posició en el rànquing d'interès a l'edició passada. Interest in "Preparation and forms of Printing" is growing noticeably. A sector that held the lowest position in the interest ranking last edition.

Actividad profesional **Activitat professional** **Professional activity**

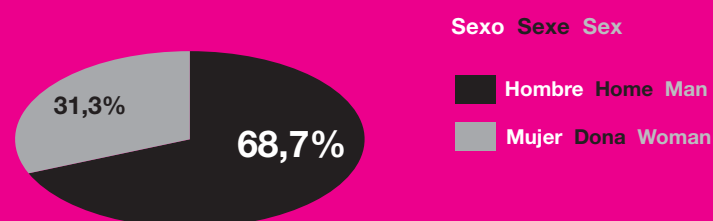


Objetivos de visita **Objectius de visita** **Objectives of visit**



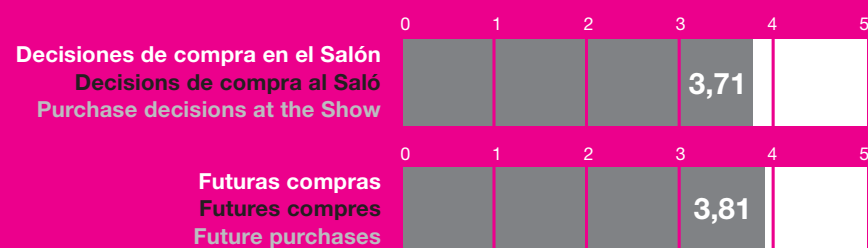


Perfil del visitante Perfil del visitant Visitor profile



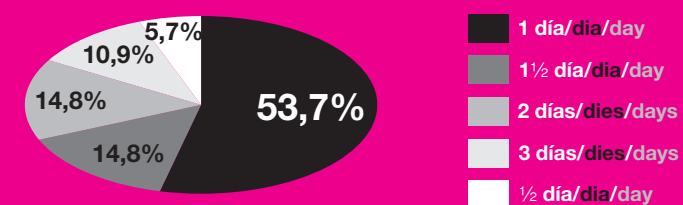
Valoraci3n contactos profesionales
Valoraci3 contactes professionals
Evaluation professional contacts

Valoraci3n media (Escala del 1 -muy insatisfecho- al 5 -muy satisfecho-)
Valoraci3 mitjana (Escala de l'1 -molt insatisfet- al 5 -molt satisfet-)
Average rating (Scale of 1 -highly unsatisfied- to 5 -highly satisfied-)

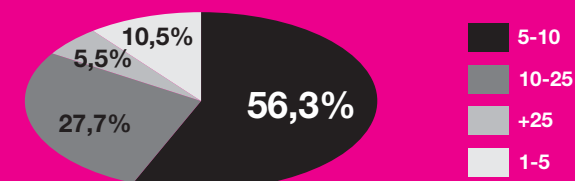


El visitante de Graphintro valora de manera muy positiva los contactos profesionales.
El visitant de Graphintro valora de manera molt positiva els contactes professionals.
The visitor to Graphintro rates professional contacts highly positively..

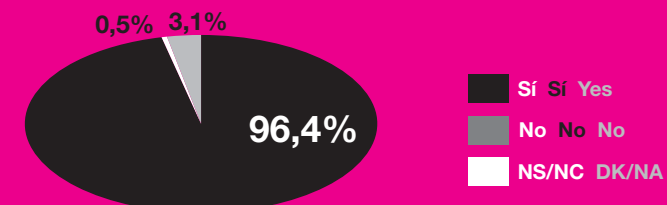
Tiempo destinado a la visita del Sal3n
Temps destinat a la visita del Sal3
Time devoted to visiting the Show



Número de stands en los que ha entrado a preguntar y por intere3s
Nombre d'estands als quals ha entrat a preguntar i per intere3s
Number of stands that you approached to ask questions and out of interest



¿Volverá a visitar la próxima edici3n SERIGRAPH/GRAPHINTRO'09?
Tornarà a visitar la propera edici3 SERIGRAPH/GRAPHINTRO'09?
Will you come back and visit the next edition SERIGRAPH/GRAPHINTRO'09?





comité organizador
comitè organitzador
organising committee

PRESIDENTE PRESIDENT
PRESIDENT

Sr. Rafael Farrés Ferrer
AGFA GEVAERT

VICEPRESIDENTES
VICEPRESIDENTS
VICE-PRESIDENTS

Sr. Millán García Moreno
APRES

Sr. Alfons Sort Vidal
ADOBE SYSTEMS IBERICA, S.L.

VOCALES VOCALS
BOARD-MEMBERS

Sr. Carlos Albertos Salvador
DUGOPA, S.A.

Sr. Angel Artola Vernedas
AGFA GEVAERT, S.A.

Sr. Manuel Asorey García
E.P.S.

Sr. Joan Maria Beltran Novell
GRAFITEX, S.A.

Sr. Carles Catalan
CODIG

Sr. Josep F. Colom Pastor
ESCOLA ENGINYERIA IND.
PAPERERA U.P.C.

Sr. Francesc de Roa
DU PONT IBERICA, S.A.

Sr. Pedro Cuesta Aguilar
Asociación Gremial Empresarios A.G.
de Madrid

Sr. Juan Luis Cebrián
Asociación Editores Diarios Españoles
(A.E.D.E.)

Sr. Eduardo Fernandez
CANON ESPAÑA

Sr. Josep Formentí
ESCOLA DE FORMACIO ANTONI
ALGUERO

Sr. José Antonio Gamarra Cabañas
Federación Empresarial de Industrias
Gráficas

Sr. Lluís Maria Ginjaume Torras
GRUPO COMART, S.A.

Sr. Bernardo Gómez Masana
Gremi d'Indústries Gràfiques de
Catalunya

Sr. Luís González Caridad
CYAN, S.A.

Sr. Miquel Heredia Lafita
LAPEYRA & TALTVULL

Sr. Euniciano Martín Hernández
ESCUELAS PROFESIONALES
SALESIANAS

Sra. Maria Dolors Masip Gutés
SOLUGRAFIC, S.L.

Sr. Aurelio Mendiguchía García
INSTITUTO ARTES GRAFICAS
TAJAMAR
Pío Felipe, 12

Sr. Enric Peradejordi Cantallops
LA VANGUARDIA EDICIONES

Sr. José Pérez García
ASIMELEC

Sr. Ignacio Pietx Rusifol
ARTYPLAN, S.A.

Sr. Ernest Quingles Blasi
OCE ESPAÑA, S.A.

Sr. Joan Raventós Alcarria
MAQUIMPRES, S.A.

Sr. Ignacio Riesgo Pablo
APPLE COMPUTER ESPAÑA, S.A.

Sr. Salvador Rigola
O.M.C., S.A.L.

Sra. Isabel Roig
FUNDACION BCD

Sr. Pere Serrat Benedicto
ASOCIACION GRAPHISPACK

Sr. Martí Via Gasa
PROTEC, S.A.

ORGANISMOS COLABORADORES
ORGANISMES COL-LABORADORS
COLLABORATING ENTITIES

Sr. Millán García Moreno. APRES

Sr. Josep F. Colom Pastor
ESCOLA ENGINYERIA IND.
PAPERERA U.P.C.

Sr. Pedro Cuesta Aguilar
Asociación Gremial Empresarios A.G.
de Madrid

Sr. Juan Luis Cebrián
Asociación Editores Diarios Españoles
(A.E.D.E.)

Sr. Josep Formentí
ESCOLA DE FORMACIO ANTONI
ALGUERO

Sr. José Antonio Gamarra Cabañas
Federación Empresarial de Industrias
Gráficas

Sr. Bernardo Gómez Masana
Gremi d'Indústries Gràfiques de
Catalunya

Sr. Euniciano Martín Hernández
ESCUELAS PROFESIONALES
SALESIANAS

Sr. Aurelio Mendiguchía García
INSTITUTO ARTES GRAFICAS
TAJAMAR

Sr. José Pérez García. ASIMELEC

Sra. Isabel Roig
FUNDACION BCD

Sr. Pere Serrat Benedicto
ASOCIACION GRAPHISPACK

DIRECTOR DE SECTOR
DIRECTOR DE SECTOR
SECTOR DIRECTOR

Sr. Xavier Castells

DIRECTORA DE SALÓN
DIRECTORA DE SALÓ
EXHIBITION DIRECTOR

Sra. Pilar Navarro



delegaciones internacionales
delegacions internacionals
international delegations

ALEMANIA ALEMANYA GERMANY

Matthias Poensgen
Ludwigstrasse 5 - 70176 STUTTGART, Germany
Telf. 0711 669 76 60 - Fax. 0711 669 76 16
E-mail: messe-barcelona@copca.de

FRANCIA FRANÇA FRANCE

Fira Barcelona France - BCN Promotions
Gérard Escrivà
34, rue Geoffroy Saint Hilaire - 75005 PARIS, France
Telf. 01 47 07 29 39 - Fax. 01 47 07 32 10
E-mail: fira.france@wanadoo.fr

REINO UNIDO REGNE UNIT UNITED KINGDOM

Sam Carter
SMC Exhibitions Ltd
5, Frogmore Grove
Blackwater - Camberley - SURREY GU17 0AJ, United Kingdom
Telf. 01276 34107 - Fax. 01276 34108
E-mail: scarcer@dms-expo.co.uk

ITALIA ITÀLIA ITALY

Marco Barozzi
EXPO CONSULTING
Via Riva Reno, 56 - 40122 BOLOGNA, Italia
Telf. 051 649 31 89 - Fax. 051 649 32 42
E-mail: info@expoconsulting.it

PORTUGAL PORTUGAL PORTUGAL

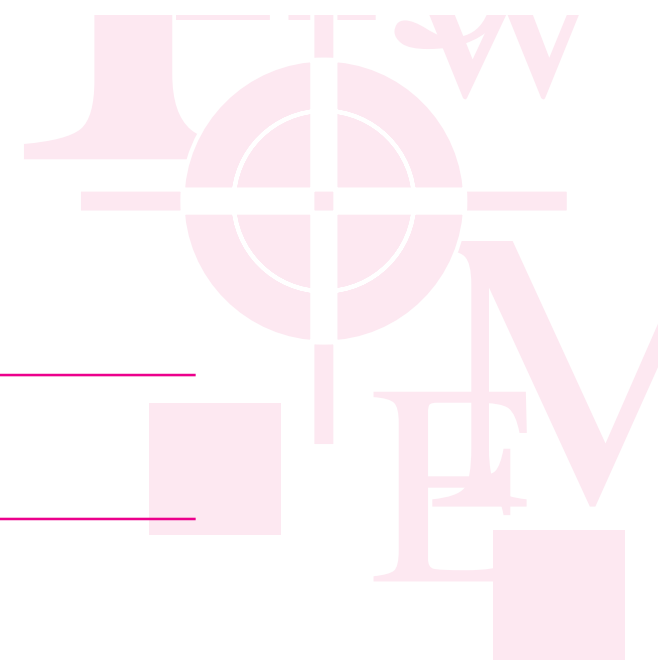
João Aguas
EXPOTEC
Apartado 32 - 2894-909 ALCOCHETE, Portugal
Telf. 212 348 016 - Fax. 212 342 776
E-mail: feirabcn@netcabo.pt

BRASIL BRASIL BRAZIL

João Carlos Ferreira
EXPOTEC - Representação no Brasil de Fira de Barcelona
Rúa Malebranche, 99 - Ap. 81 - Vila Mariana
04116-160 SÃO PAULO - SP - Brasil
Telf. 13 38 41 11 42 - Fax. 13 3841 20 28
E-mail: feirabarcelona@uol.com.br

BENELUX

Martin Lindenborn
IBERIAN TRADE PROMOTION (ITP)
Postbus 5125 - 6802 EC ARNHEM, Holanda
Telf. (0031) (0) 26 327 22 64 - Fax. (0031) (0) 26 327 03 35
E-mail: fira@itrapro.com





listado de expositores
l'listat d'expositors
Exhibitors list

A. KIEPER, GMBH
A.Z. SRL
AABACH GRAPHIC SYSTEMS GMBH & CO.
ABEZETA
ADIFA-PLV
ADOBE
AGFA
AGOR JET
AIDO INSTITUTO TECNOLOGICO DE OPTICA, COLOR E IMAGEN
ALBAMAC, S.L.
ALCAN
ALIEN SKIN SOFTWARE
ALLIANCES ARTQUEST INTERNATIONAL
ANDROMEDA SOFTWARE
ANTICHE INSEGNE ROTULOS PREFABRICADOS
APPLE COMPUTER
ARGON HT, SRL.
ARQUIDIB, S.A.
ART EXPLOSION
ARTIST
ARTPLAY
ARTWORK SYSTEMS, N.V.
ASAG
ASAHI
ASG, ASSESSORAMENT GRAFIC, S.L.
ASIMELEC
ASOCIACION ESPAÑOLA DE REPROGRAFIA

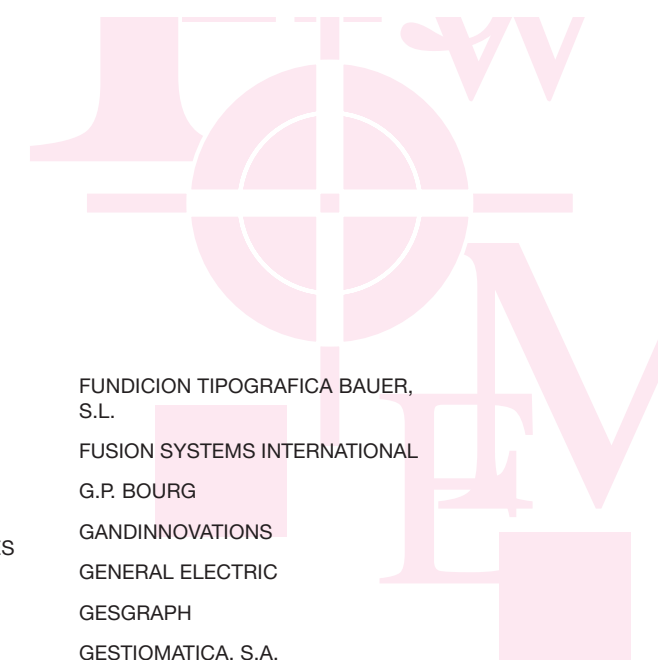
ASOCIACION GRAPHISPACK
ASSTID
ASUMA
ATEF
ATLANTIC DEVICES
ATP AG
AUTO FX
AVISION
AXYZ
BACCIOTTINI-F. LLI
BANANA COMPUTER, S.L.
BARCO
BASICCOLOR
BECA GRAFIC, S.A.
BEDIGITAL
BEIL-REGISTERSYSTEME GMBH
BEST (GESTION DE COLOR)
BETA INDUSTRIES
BILLOWS PROTOCOL
BINUSCAN
BLACK MAGIC (GESTION DE COLOR)
BUSCH
CADDY SPAIN, S.L.
CADRATIN (PRESUPUESTOS IMPRENTAS)
CALITROL, S.A.
CAN SON
CANTO CUMULUS
CAR ART
CARDYNAL

CASLON SOFTWARE
CENTRE GRAFIC, SCCL
CIBERGRAF, S.L.
CO.FO.ME.GRA SRL
COLOR CONEXION, S.L.
COLOR GATE
COLOR VISION
COM CO
COMECAL
COMPOLASER - INTEGRACION DE SISTEMAS
COMPOSE SYSTEM (EUROPE) LTD.
CONTEX
CONTROLGRAF, S.L.
CORONA GRAFICA, S.L.
CRAFTEC - AZON
CREM, S.A.
CREO
CROM COLOR, S.A.
CTA SERVEIS, S.A.
CYAN, S.A
CHALLENGE
DAIGE QUICKMOUNT LAMINATORS
DAINIPPON SCREEN
DAITO
DALBE
DALIM SOFTWARE
DANTEX GRAPHICS
DAY
DECOPREX 2002, S.L.
DEIMPOSE

DGI (DIGITAL GRAPHICS INCORPORATION)
DIAZ - PLAZA CANDELAS Y CIA. S.A. - DICAVESA
DIGIDENS
DIGITAL COLLECTIONS, MBH
DIGITAL IDENTIFICATION
DIGITAL ILASA, S.L.
DIGITAL INFORMATION
DISVENT INGENIEROS, S. A.
DOTRIX
DUCO
DUGOPA, S.A.
DUPLO
DUPONT DE NEMOURS
DUPONT IBERICA, S.L.
DVS SYSTEMS SOFTWARE
EBA GMBH
ECRM
ECRM IMAGING SYSTEMS
ECHO GRAPHIC
EDICIONES INTERCARD
EFI
EFTA
EGAFIX AG
EGRAF
EIZO NANA O CORPORATION
ELTRON
ELLAMS DUPLICATOR, S.A.
EMASER, S.L.
EMBALAJE FLEXIBLE ESPAÑA - EFE

EMBALL'ISO
ENFOCUS
ENVOLGRAPHIC, S.L.
EPSON
ESCHER - GRAD TECHNOLOGIES INC.
ESKO-GRAPHICS
EUROFILE
EUROGRAFICA
EXPO DISPLAY SERVICE, S.A.
EXTENSIS
EXXTRA IMAGING SYSTEMS
FARRUKH
FASTBIND
FERPA
FERPA GRAPHIC, S.L.
FIGRA SARL
FLEXOFED
FOGRA
FOLIO GROUPE
FONTLAB
FOREX (ALUSSUISSE)
FORMICA CZ LTD
FUJI HUNT PHOTOGRAPHIC CHEMICALS NV
FUJI PHOTO FILM BV
FUJI PHOTO FILM CO LTD.
FUJI PHOTO FILM EUROPE GMBH
FUJIFILM ELECTRONIC IMAGING LTD. (FFEI)
FUMAPRINT
FUNDACIO ANTONI ALGUERO

FUNDICION TIPOGRAFICA BAUER, S.L.
FUSION SYSTEMS INTERNATIONAL
G.P. BOURG
GANDINNOVATIONS
GENERAL ELECTRIC
GESGRAPH
GESTIOMATICA, S.A.
GLUNZ & JENSEN
GMG - COLORPROOF
GRAFIPRINT PRINTMEDIA
GRAFITACK VINILO ELECTROADHESIVO
GRAFITYP ESPAÑA, S.A.
GRAPHIC WHIZARD INC.
GRAPHWARE, S.L.
GRETAG MACBETH
GUARRO
H.P.
HARTCO
HENCHE, S.A.
HEWLETT PACKARD
HIGHWATER
HILLIARD CORPORATION
HUMANEYES
ICG
ID GRUP, S.A.
IDSYS
ILFORD IMAGING SWITZERLAND GMBH
IMPOMAQ WORKFLOW
INDEX BOOK, S.L.





listado de expositores
listado de expositores
listado de expositores

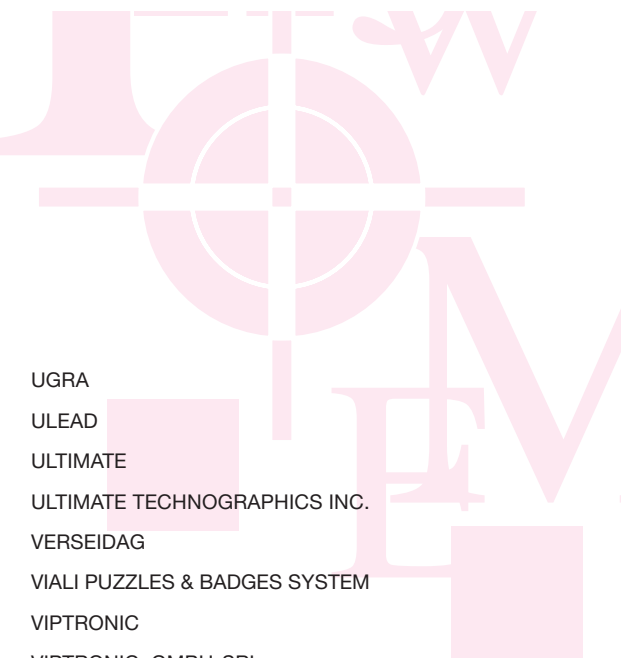
INFOMAC ORDENADORES, S.L.
INFRA DISTRIBUIDORA, S.L.
INGRAFIC, S.A.
INKJET MEDIA SOLUTIONS BCN, S.L.
INPRES SYSTEMS AB
INSTITUTO TECNOLÓGICO Y GRÁFICO TAJAMAR
INTEL
INTELICAT TECHNOLOGIES
INTEREMPRESAS - NOVA AGORA, S.L.
INTERNATIONAL PAPER
IPA SYSTEMS
JALEMA B.V.
JAMES BURN INTERNATIONAL
JETPLATE SYSTEMS
JUPRIMA, S.L.
JUST NORMLICHT
K + F PRINTING SYSTEMS INTERNATIONAL
KAPA GMBH
KAS PAPER SYSTEMS
KEUNDO
KODAK POLYCHROME
KONICA MINOLTA
L.I. DISTRIBUCIONES, S.A.
LA CIE
LANIER
LANIERE
LASERSOFT
LASTRA

LEAF
LETRASET
LINOTYPE LIBRARY
LITHOPLATE, S.A.
LMT GRUPPEN
LOGOTEC
LUMINEX SOFTWARE INC.
MACDERMID COLORSPAN INC.
MACROMEDIA
MAGICARD
MAGNESIUM ELEKTRON
MANTAGRAPHICS
MAQUIMPRES, S.A.
MARCHETTI OFFICINE MECCANICHE SRL
MARKZWARE
MAXDATA
MDP
MEGA STAHL
MGV COLOR PROOF
MGV PAPERS
MGV SYSTEMS
MGVCOLOR, S.L.
MICROGESTIO, S.L.
MICROTEK
MIMAKI
MITSUBISHI CORPORATION
MKM-WIRE-BIND, S.L. - PERFORACION-ENCUADERNACION
MORANE
MORGANA

MORGANA SYSTEMS LTD.
MULTIGRAF AB (EUROFOLD)
MUTOH
NAGEL GMBH
NEOLT
NESCHEKJ
NESCHEN
NESCHEN AG
NEW SOLUTION SUPERWIDE, S.L.
OBEIKAN
OCÉ ESPAÑA, S.A.
OCTOPUS
ONE VISION SOFTWARE AG
ONYX (GESTION DE COLOR)
ONYX GRAPHICS
OPAGRAF, S.L.
ORACAL (ORAFOL)
ORIS
PANTONE
PANTONE-COLORVISION
PAVAN
PERFECT PROOF
PIERA
PLANATOL GMBH
PLOCKMATIC INTERNATONAL AB
POLAND
POLICRAM GRAPHIC ARTS, S.L.
POLKADOTS SOFTWARE INC.
POPAI SPAIN
PRESS SENSE

PRINTPAK
PROOF MASTER (PERFECT PROOF)
PT. PRODUKTER AB
QUATO
R-TAPE
RAINBOW
RAPID AB
RASTEREX
REKLAMINE LAMINADORAS PLANAS
REPROCHIMICA
REPROGRAFIA INDUSTRIAL DE CATALUNYA, S.L.
REPROGRES - ELFOLIO.NET
RESOPAL, S.A.
REVERE GRAPHICS
RICARD CASALS CONSULTANTS, S.A.
RISO IBERICA, S.A.
ROLAND DG
ROTH + WEBER (ROWE)
ROYAL SOVEREIGN
RUSSELL-WEBB
S.I.E.S.A.
SATEWAY BOOKBINDING SYSTEMS, LTD
SCANVEL AMAIBLE
SCITEXVISION
SCP
SCHNEIDER A.G.
SEAL GRAPHICS
SEIKO

SERENDIPITY - BLACKMAGIC
SERENDIPITY SOFTWARE
SIHL
SIHL BERN AG
SINAR
SISTRADÉ
SMALL FORMS SYSTEMS, S.L.
SOFTWARE GENERATION LIMITED
SOLIDAM B.V.
SOLUCIONES POSTPRINTER, S.L.
SOLUCIONS GRAFIQUES - SOLUGRAFIC, S.L.
SPC EUROPE
SPC-EUROPA, S.A.
SPECTRALGRAF, S.L.
STAGO GMBH
STORAGETEK
SUMMA
SUMO CENTRO GRÁFICO, S.A.
SUN MICROSYSTEMS
SYSTEM BAGES
TECCO
TECKWIN
TECSA LIMITED
TECHKON GMBH
TECHNI-FOLD LTD.
TECHNIWEB
TORAY INDUSTRIES
TRANSILWRAP COMPANY INC.
TROIKA SYSTEMS LIMITRO
UCHIDA CO



UGRA
ULEAD
ULTIMATE
ULTIMATE TECHNOGRAPHICS INC.
VERSEIDAG
VIALI PUZZLES & BADGES SYSTEM
VIPTRONIC
VIPTRONIC, GMBH-SRL.
VIVATEL GESTIONES TELEFÓNICAS
VIVATEL TELECOMUNICACIONES
VUTEK
WACOM
WATKISS AUTOMATION
WHITE SCREEN
WIRE-O BINDER, S.L.
WORLD PACKAGING ORGANISATION
X-RITE
XEIKON INTERNATIONAL NV
XEROX
XEROX (IMPRESORAS)
XEROX THE DOCUMENT COMPANY
XINET INC.
XYRON
YOSAN, S.A.
ZACARES NUMERADORES, S.A.
ZEBRA